



06/09/2019

路城華人基督教會
Louisville Chinese Christian Church



作主門徒，傳主福音

Be the Lord's Disciples, Share the Gospel

主日中英合堂崇拜: 早上九點四十五分

Bilingual Sunday Worship: 9:45am

主日中英分堂崇拜: 中文堂 9:45am; 英文堂 11:15am

Separate Sunday Worship: Chinese: 9:45 am; English: 11:15am

* 每月第三周主日有早堂崇拜: 早上八點三十分

*The third Sunday Early Worship: 8:30am

成人主日學: 主日早上十一點三十分 Adult Sunday School: 11:30am

兒童崇拜: 主日早上十一點三十分 Children Worship: Sunday 11:30am

禱告會: 周三晚上七點三十分 Prayer Meeting: Wednesday 7:30pm

青少年活動: 周五晚上七點三十分 Youth Activity: Friday 7:30pm

家庭團契: 周五晚上七點三十分 Family Fellowship: Friday 7:30pm

2019 教會三大目標 Three goals for LCCC

1. 加強禱告的闊度與深度。

Strengthen our prayers by broadening our width and deepening our depth.

2. 加強主日學，學以致用。

Strengthen our Sunday school studies by putting it into practice.

3. 全力發展兒童事工。

Fully develop children ministry.

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

(502)231-6113

Website: www.LouisvilleCCC.org

E-mail: LCCC6120@gmail.com



上週出席人數 Last Week's Attendance

主日崇拜	Sunday Worship	95
成人主日學	Adults Sunday School	39
青少年主日學	Youth Sunday School	14
幼童、嬰兒看顧	Toddler、Nursery	4
兒童崇拜	Children Worship	5
兒童主日學	Children Sunday School	9
禱告會(週三)	Prayer Meeting (Wednesday)	21
細胞小組團契	Cell Group Fellowship	114
愛家團契	Loving Family Fellowship	26
青少年團契	Youth Fellowship	12

2019 奉獻報告 Offering Report

年度預算	Annual Budget	\$226,919.00
06 月預算	June Budget	\$18,909.92
06 月累積奉獻	June Total Offering	\$3,152.00
全年累積奉獻	Total Offering	\$108,143.37

06/16/2019 下主日事奉人員 Next Week's Service Personnel

講員 Speaker	房正豪牧師 Pastor Steven Fang
領會 Worship Leader	蔡葉平弟兄 Yeping Cai
翻譯員 Interpreter	李 嫻姊妹 Sharon Li
司琴 Pianist	
領唱 Hymn Leader	邱清忠弟兄 Jack Chiu
招待、收奉獻人員	林朝志弟兄 ChaoZhi Lin
Usher & Offering	Larry Marlow
Collection	黃明珍姊妹 Mingzhen Marlow 張凍省 Daniel Chang

其他事奉人員 Other Service Personnel

清潔及伙食	Cleaning & Cooking	06/21 週五團契
今天清潔第二組: 余 真弟兄 James Yu		Friday night
下次清潔第三組: 莊永章弟兄 Ben Chong		Fellowship
06/16/2019 主日伙食: 關雅慈姊妹 Jackie Su		Cell Group

主日崇拜程序 二零一九年六月九日

序樂			司琴
	以讚美感恩來敬拜		
宣召	詩篇 29:1-2		領詩
讚美詩歌	105 榮耀, 尊貴並頌讚 跳舞之主 和散那 (約書亞樂團)	領詩 / 會眾	
認罪讀經	178 主受刑罰		領詩
認罪禱告			領詩
詩歌	寶貴十架	領詩 / 會眾	
	以宣講來敬拜		
讀經	撒下 8:1-5		司會
信息	你願不願意?	房正豪牧師	
回應詩歌	腳步	領詩 / 會眾	
	以奉獻來敬拜		
奉獻詩歌	302 主是我一切	領詩 / 會眾	
奉獻禱告			司會
	以肢體關懷來敬拜		
歡迎/報告			司會
祝禱		房正豪牧師	
詩歌	為耶路撒冷祈禱	領詩 / 會眾	
殿樂	靜默、感恩		默禱感恩

司 會 蔡 軍弟兄	司 琴 吳杼芬姊妹	翻 譯 員
領 唱 晏以美姊妹	招待、收奉獻人員 林朝志弟兄、黃明珍姊妹 陳少裕弟兄、劉 杰姊妹	
音 响、投 影	邢嶸弟兄 及青少年志願者	

教會事工報告

1. 歡迎第一次參加崇拜的新朋友, 請你午餐時在飯廳圓桌和牧師執事們一起用餐, 更多認識交流。圓桌也開放給大家。
2. 崇拜後主日學合班在大堂上課, 牧師分享「以經解經」系列, 歡迎大家一起追求真理。
3. 6/12 本星期三將有從外州「蒙愛教會 FECC」104 人因參觀「方舟」結束後 6:30 到我們教會晚餐與 70 多位慕道朋友晚餐跟佈道, 牧師鼓勵大家來參加觀摩也一起禱告, 更為慕道朋友們禱告。當晚也是教會禱告會, 所以本教會自己的禱告會提前到 5:30pm (也有 Potluck)。
4. 下星期是父親節主日, 仍有每月一次早堂聚會 8:30am 請邀請朋友來參加, 早堂有粥點招待。
5. 下星期主日學時間將開「會員大會」, 請會員盡量參加, 將選新執事 Phillip Howard 及教會事工狀況報告。(如有外州基督徒想成為本教會會員請跟邱弟兄聯繫)
6. 暑期聖經營 (VBS) 6 月 17 日至 21 日, 現有 34 位孩子參加, 請繼續邀請鄰居朋友的孩子都來參加, 報名請上教會網站。今年需租巴士及供應孩童午餐, 費用預計增加, 如有特別奉獻, 請支票備註寫 VBS (教會備有 VBS 邀請卡片在教會玄關)
7. 7/4-7 「中西部華人基督徒夏令營」主題「與你的主同行」預留時間參加 (只有網上報名) 網站如下: www.mccaretreat.info (6/22 提前優惠報名截止) 參加者請向霏霏姐妹登記好統計參加人數, 明年 MCCA 大會排定本教會明年將開始參與夏令會負責服事, 為此事工代禱。
8. 「基督生平」是神學延伸課程, 特邀請芝加哥華人宣道會老師 11/15-17 週末來本教會培訓, 人數限制 12-20 位, 現已有 14 位報名, 報名及書本費 \$67 元請交給負責人邱弟兄。(支票抬頭 CCM)
9. 為上主日來的新朋友吳俊憲家人禱告, 求主祝福他們, 為吳師母 (連琇瑛) 曾聰弟兄身體有病痛代禱, 為外出旅遊的弟兄姊妹代禱, 為今年三大目標代禱 (刊登在封面)。
10. 每日靈修, 本週每日靈修開始「撒母耳記上」21-25 章。

背頌經文: 詩篇 32:8

**我要教導你, 指示你當行的路,
我要定睛在你身上勸誡你。**

教會事工報告

1. 歡迎第一次參加崇拜的新朋友，請你午餐時在飯廳圓桌和牧師執事們一起用餐，更多認識交流。圓桌也開放給大家。
2. 崇拜後主日學合班在大堂上課，牧師分享「以經解經」系列，歡迎大家一起追求真理。
3. 6/12 本星期三將有從外州「蒙愛教會 FECC」104 人因參觀「方舟」結束後 6:30 到我們教會晚餐與 70 多位慕道朋友晚餐跟佈道，牧師鼓勵大家來參加觀摩也一起禱告，更為慕道朋友們禱告。當晚也是教會禱告會，所以本教會自己的禱告會提前到 5:30pm (也有 Potluck)。
4. 下星期是父親節主日，仍有每月一次早堂聚會 8:30am 請邀請朋友來參加，早堂有粥點招待。
5. 下星期主日學時間將開「會員大會」，請會員盡量參加，將選新執事 Phillip Howard 及教會事工狀況報告。(如有外州基督徒想成為本教會會員請跟邱弟兄聯繫)
6. 暑期聖經營 (VBS) 6 月 17 日至 21 日，現有 31 為孩子參加，請繼續邀請鄰居朋友的孩子都來參加，報名請上教會網站。今年需租巴士及供應孩童午餐，費用預計增加，如有特別奉獻，請支票備註寫 VBS (教會備有 VBS 邀請卡片在教會玄關)
7. 7/4-7 「中西部華人基督徒夏令營」主題「與你的主同行」預留時間參加 (只有網上報名) 網站如下: www.mccaretreat.info (6/22 提前報名截止) 參加者請向霏霏姐妹登記好統計參加人數，明年 MCCA 大會排定本教會將參與夏令會負責服事，為此事工代禱。
8. 「基督生平」是神學延伸課程，教會特邀請芝加哥華人宣道會老師 11/15-17 週末來本教會培訓，人數限制 12-20 位，詳情及負責人邱弟兄，現已有 14 位報名。
9. 為主日來的新朋友吳俊憲家人禱告，求主祝福他們，為吳師母 (連琇瑛) 曾聰弟兄身體有病痛代禱，為外出旅遊的弟兄姊妹代禱，為今年三大目標代禱 (刊登在封面)。
10. 每日靈修，本週每日靈修開始「撒母耳記上」21-25 章。

背頌經文：詩篇 32:8

我要教導你，指示你當行的路，
我要定睛在你身上勸誡你。

Church Announcements

1. Welcome first time visitors. We cordially invite you to join our Pastor for lunch at the round table for fellowship after Sunday school. Table is open to everyone.
2. Chinese Adult Sunday School will be combined in the Sanctuary today. Pastor Fang will continue his lecture series on Hermeneutics.
3. On Wednesday 12 June at 6:30 pm about 100 people from an organized tour sponsored by First Evangelical Community Church from East Lansing Michigan will gather at our church for dinner and an evening service. The group is visiting the Noah's Ark Theme Park in Northern Kentucky bringing with them many seekers learning about the gospel. We encourage LCCC church members to attend as support staff, please arrive no later than 5:30 PM so that we can prepare for the event.
4. Next Sunday is Father's day and our monthly 8:30 AM service. Please invite your friends and join us for Early Worship and Chinese Breakfast!
5. Deacon Board has decided to hold a Members' Meeting on June 16th to elect Brother Phillip Howard as one of the Deacons. All church members are requested to attend.
6. This year's Vacation Bible School (VBS) is June 17th through the 21st. One of our major goals for this year is the growth of the children's ministry which is a large part of missions. We have 31 children enrolled. Please invite the children of your neighbors and friends. Our goal for VBS is to have 50 children in attendance. This year, we will provide school bus transportation for a nominal fee. Additional details are available at the online registration site. We've accepted the challenge of adding a bus service and providing lunch for the children, therefore we are asking for contributions. If you would like to support our VBS, please present a check to the church payable to "LCCC" and note on the memo line of your check "VBS". (VBS invitation cards are available in the Lobby.)
7. MCCA Summer Retreat is from July 4th to 7th. The topic is "Walking with your Lord". Additional information is available at www.mccaretreat.info Please set aside time to attend. Our church will participate in the services of the next year's Retreat. Please pray for this Retreat.
8. The pastors of the Mid West region highly recommended the training course in "The Life of Christ", a Theological Extension Education course. Our church has invited TEE trainers from Chicago Chinese Alliance Church to teach the course during the weekend of November 15th to 17th at LCCC. Open enrollment has begun (limited to 12 to 20 students). Please contact Brother Jack Chiu for details. We have 14 people already enrolled.
9. Continue praying for those new friends who attended last Sunday's worship. Also pray for Mrs. Serena Wu, and Bro Michael Tseng who are recovering from their illness. And do not forget our church's 3 main Goals.
10. This week's scriptures reading for daily devotion is from 1 Samuel 21-25.

Memory Verse: Psalm 32:8

I will instruct you and teach you in the way you should go;
I will counsel you with my loving eye on you.